Beschikking van het Hof

van 18 februari 1960

Procestaal: Nederlands

Gezien het verzoekschrift van de Regering van de Bondsrepubliek Duitsland de dato 14 december 1959, waarbij zij vordert tussen te komen in de voor het Hof van Justitie van de Europese Gemeenschappen aanhangige zaak

Gezamenlijke Steenkolenmijnen in Limburg

tegen

Hoge Autoriteit van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal;

Gezien de schriftelijke opmerkingen, ingediend door partijen in de hoofdzaak;

Overwegende dat de Regering van de Bondsrepubliek Duitsland, overeenkomstig artikel 34, lid 1, van het Statuut E.G.K.S., heeft aannemelijk gemaakt, dat zij belang heeft bij een oplossing van het geschil dat aan het Hof is voorgelegd;

dat het verzoek tot tussenkomst ontvankelijk is, indien het, overeenkomstig artikel 34, lid 2, van het Statuut E.G.K.S., ten doel heeft de conclusies van een der partijen in de hoofdzaak te ondersteunen of te verwerpen, waarbij alleen het doel, niet de aard van de door interveniënt opgeworpen middelen voor de ontvankelijkheid van het verzoek tot tussenkomst van belang is;

Overwegende dat de interveniënt niet reeds door de indiening van het verzoek tot tussenkomst in het geding in de hoofdzaak wordt toegelaten, doch uitsluitend ten gevolge van de beschikking van het Hof waarbij hij in zijn verzoek wordt ontvangen;

dat zolang de interveniënt nog niet in zijn verzoek is ontvangen, hij zijn verzoekschrift kan opstellen in een andere taal dan die welke in de hoofdzaak wordt gebezigd;

dat de interveniënt eerst vanaf het tijdstip waarop hij is toegelaten, is gehouden de procestaal van de hoofdzaak te bezigen, onverminderd de toepassing van artikel 29, paragraaf 2, sub c, van het Reglement voor de procesvoering van 3 maart 1959;

Gehoord het rapport van de Rechter-Rapporteur;

Gehoord de conclusie van de Advocaat-Generaal;

Gelet op artikel 34 van het Statuut E.G.K.S., alsmede op de artikelen 69 en 93 van het Reglement voor de procesvoering van 3 maart 1959;

HET HOF VAN JUSTITIE

samengesteld als volgt:

A. M. Donner, *President,*

L. Delvaux en R. Rossi, *(Kamerpresidenten),*

O. Riese en Ch. L. Hammes, *Rechters,*

Advocaat-Generaal: K. Roemer,

Adjunct-Griffier: H. J. Eversen,

geeft de volgende

BESCHIKKING

De Regering van de Bondsrepubliek Duitsland wordt in haar verzoek tot tussenkomst ontvangen.

De Griffier wordt belast met de betekening aan de interveniënt van alle processtukken.

De beslissing ten aanzien van de kosten wordt aangehouden.

Luxemburg, 18 februari 1960.

De waarnemend Griffier,
H. J. Eversen

De President,
A. M. Donner